



일 반 판 매 조 건

Carl Zeiss Co., Ltd.

1조 일반 판매 조건

1.1 구매자와 판매자 Carl Zeiss Co., Ltd.(이하 "ZEISS")간 법률/계약 관계에서는 본 일반 판매조건("판매조건")이 적용됩니다. 판매조건(특별 판매조건 포함)은 ZEISS가 서면으로 동의하는 경우에만 수정될 수 있습니다.

1.2 Zeiss는 본 계약 대상 상품(상품용 부품 설치 포함, "상품")을 구매자에게 판매하며, 여기에는 판매조건이 적용됩니다. **상품 구매/판매에 대해 별도 계약("계약")을 체결한 경우, 상충하는 부분은 계약이 본 판매조건에 우선 적용됩니다.**

1.3 ZEISS가 구매자의 요청에 따라 상품 및 서비스를 수입하거나 국내에 공급하기 위해서는 공식 라이선스나 인허가 및 규제 승인이 필요함에도 불구하고 이들을 받지 못한 경우에는, 본 계약은 자동으로 종료되거나 취소된 것으로 간주됩니다.

2조 계약, 견적, 주문 및 가격의 기준

2.1 구매자의 상품에 대한 주문 내용이 ZEISS가 제시한 견적 등 조건과 상이한 경우에는 ZEISS가 구매자가 제시한 조건에 대하여 서면으로 확인하기 전까지는 ZEISS가 이를 수락하지 않은 것으로 봅니다.

2.2 ZEISS가 제조할 상품 또는 제조 프로세스가 구매자가 제출한 주문서에 의거할 경우, 구매자는 그 사양을 ZEISS가 사용함으로써 야기되는 제3자의 권리 침해와 관련하여 ZEISS에게 발생할 수 있는 모든 책임으로부터 ZEISS를 면책합니다.

2.3 ZEISS가 제출한 견적서 계약가격은 견적 날짜로부터 **30일** 동안 유효합니다. 다만 ZEISS는 계약 체결 후 ZEISS의 합리적 통제력을 벗어난 요소(환율, 세금 및 관세, 재료비 및 기타 제조 비용 포함)로 인하여 제품 원가가 많이 상승한 경우 **최대 납품 7일 전까지** 구매자에게 통지하여 상품가격 인상을 요청할 수 있고, 구매자는 이에 성실하게 응하여야 합니다.

2.4 ZEISS의 견적 가격은 세금, 수수료 또는 기타 유사 요금(이하 "세금 등")을 포함하지 않고, 구매자는 경우에 따라 계약 체결시의 일반적 요율로 세금 등을 지급할 책임이 있습니다. 관련 법적 절차 진행 시, 구매자는 적절히 ZEISS를 지원하고 필요한 문서를 제공합니다. 필요한 서류 인증 등 관련 비용 및 한국 외부 세금 등은 구매자가 부담합니다.

3조 지급 조건

3.1 별도 서면 합의가 없는 한, 모든 대금은 **송장 발급일로부터 30일 내에** 지불되어야 합니다. 외자 거래의 경우, 지급은 한국의 은행에서 개설하고 확인한 **취소불능 신용장("L/C")**을 통해 이뤄집니다. L/C에 대해서는 국제상업회의소 신용장통일규칙(2007년 개정)이 적용되며 그로 인해 발생하는 요금은 구매자가 부담합니다.

3.2 구매자의 세금 또는 수수료는 물품대금에서 공제할 수 없습니다.

3.3 지급은 ZEISS의 계좌에 입금된 날 또는 지급을 위한 수표 및 은행어음의 제시 완료일에 이루어진 것으로 간주됩니다.

3.4 구매자가 대금을 지급기한까지 지급하지 못한 경우, ZEISS는 자신의 기타 권리나 구제 방법을 그대로 보유하면서 미지급 금액에 대하여 지급기한 다음날부터 실제 지급일까지 연 4% 비율로 매일 누적되는 지연이자를 부과할 수 있습니다.

3.5 만약 (i) 구매자가 본 계약에 따라 대금을 지급하지 않거나 본 계약의 다른 부분을 위반하거나, (ii) 구매자의 상품에 가압류/압류 또는 집행이 개시되거나, (iii) 구매자에 대한 파산/지급불능, 회생절차 개시 또는 유사 절차가 개시되거나, (iv) 구매자가 업무 수행을 중단하거나 중단할 위험이 있거나, (v) 구매자의 지불 능력 등에 대한 합리적 의문이 드는 경우

ZEISS는 구매자에 통지하고 책임 없이 (a) 계약을 해지/취소하거나 향후 상품 생산/납품을 유예하거나, (b) 납품된 상품 대금이 미지급된 경우 그와 반대되는 이전 합의들과 무관하게 즉시 지급을 요구하거나, (c) 구매자가 제공한 담보를 실행하거나 구매자가 지급한 금전을 ZEISS의 채권에 충당하거나, (d) 제7조에 따른 ZEISS의 권리를 행사할 수 있습니다.

4조 납품 조건

4.1 ZEISS의 납품 조건 준수에 대하여 구매자는 (i) 제공하기로 한 모든 데이터 정보/사양(있는 경우)의 즉각적인 전달, (ii) 납품에 필요한 모든 허가/승인 획득 및 (iii) 구매자의 지급 조건 준수 및 모든 계약상 의무 수행이라는 선행 조건을 이행하여야 하고, 그 중 일부라도 이행되지 않는 경우 ZEISS는 상품 미납품으로 인한 손실/손해에 책임이 없으며, 적절한 범위에서 납품 기간을 연장할 수 있습니다.



4.2 ZEISS는 구매자가 정하는 장소에 상품을 인도함으로써 계약의 납품 조건을 준수한 것으로 간주됩니다.

4.3 ZEISS의 계약 이행 중이나 지연이 구매자의 계약조건 불이행 등 구매자 과실로 초래된 경우, 구매자는 ZEISS가 합리적이라고 생각하는 범위에서 납품 기간 연장을 위해 지불한 창고 보관 및 보험 비용 등 추가 비용 일체를 부담합니다.

4.4 불가항력으로 인한 ZEISS의 상품 미납품, 납품 조건 미준수 및 납품 지연은 계약위반으로 간주되지 않으며 ZEISS는 이에 대한 손해배상 책임을 지지 않고, 이 경우 납품 기간은 합리적인 범위 내에서 연장됩니다. 본 절의 목적상, 불가항력은 예측할 수 없거나 ZEISS의 합리적 통제력을 벗어난 사건을 의미합니다.

5조 배송, 손실 위험

5.1 외자 거래의 경우, 상품이 ZEISS 공장/창고를 떠나면 상품에 대한 위험은 구매자가 부담합니다.

5.2 ZEISS는 그 통제를 벗어난 사유로 발송/수거/납품의 지연/불능이 발생한 경우, 구매자에게 통지하고 다른 장소에 상품을 보관하며 그 비용 및 위험은 구매자가 부담합니다. 이 때 ZEISS의 납품 의무는 이행된 것으로 간주되며 상품의 손실 또는 손상 위험은 구매자가 부담합니다.

6조 운송 중 결함 및 손상에 대한 통지

6.1 구매자는 상품을 납품 받은 직후 검사를 실시하고, 결함, 수량 부족 또는 손상 의혹은 반드시 상품 수령일로부터 7일 이내에 서면으로 ZEISS에 통지하여야 합니다.

6.2 별도 합의에 따라 운송업체를 통해 납품한 경우, 구매자는 외관상 손상/손실이 있거나 외관에서 내부적/잠재적 손상/손실을 추정할 수 있는 상품(예: 포장 손상)은 그 손상/손실이 운송으로 인한 것임을 화물 운송 문서에 기록하고 운송업체가 부서한 경우에만 수령합니다. 외관상 보이지 않았던 운송에서 기인한 손상/손실을 발견하는 경우에는 즉시 운송업체에게 알립니다. 구매자는 두 경우 모두 ZEISS에게 즉시 서면 통보합니다.

6.3 제6.1항 또는 제6.2항을 준수하지 않은 경우, 구매자는 합리적 검사를 통해 상품을 확인, 수락한 것으로 간주됩니다.

7조 소유권 유보

7.1 상품의 소유권은, 구매자가 ZEISS가 인도한 제품의 대금을 완전히 지급하고(현금 지급 또는 약속어음/수표 결제 완료 시) 구매자가 ZEISS에 지급해야 하는 어떤 액수도 남지 않을 때부터 ZEISS에서 구매자로 이전됩니다.

7.3 ZEISS의 요청에 따라 구매자는 ZEISS에게 소유권이 유보된 상품의 소재에 관한 정보를 ZEISS에 제공합니다.

7.4 이미 인도된 상품에 대한 ZEISS의 소유권 보유가 관련 법률상 허용되지 않는 경우, ZEISS는 관련 법률상 허용되는 다른 담보 제공을 요청할 수 있습니다. 구매자는 상품에 대한 ZEISS의 권리 보장을 위해 필요한 모든 조치를 취하고 협력하며, 제3자가 ZEISS 소유권을 위협하게 할 수 있는 권리를 주장하는 경우 즉시 ZEISS에게 알릴 의무가 있습니다.

8조 제품의 수락

8.1 검수 테스트는 당사자들 사이에서 별도의 서면 합의가 있는 경우에만 수행됩니다.

8.2 구매자의 검수 테스트 대행 요청에 ZEISS가 동의한 후 구매자가 테스트 대행 철회를 요청한 경우 또는 테스트 진행을 적시에 통지하였으나 구매자가 참석하지 않은 경우 ZEISS가 테스트를 성공적으로 완료했을 때 구매자가 상품을 수락한 것으로 간주됩니다. ZEISS의 통제력을 벗어난 이유로 인해 테스트가 지연되어 발생하는 추가 비용은 구매자가 부담합니다. 어떤 경우든 구매자가 사용을 시작하면 상품은 수락된 것으로 간주됩니다.

8.3 구매자는 중대한 결함이 아닌 이상 상품의 수락 자체를 거부할 수는 없습니다.

9조 보증과 책임

9.1 서면으로 달리 합의하지 않는 한, ZEISS는 납품일로부터 12개월 동안 상품이 재료, 설계 및 제작 결함(이하 "결함")이 없음을 보증하며, 설치 또는 검수 테스트가 있을 경우 설치 완료일과 검수 테스트일 중 뒤에 도달하는 날짜로부터 12개월 동안 결함이 없음을 보증합니다. 다만, 일부 부품 또는 품목의 경우 보증기간이 다를 수 있으며, 이 경우 해당 부품 또는 품목의 보증기간은 ZEISS의 견적서 또는 별도의 통지에 따릅니다. 구매자는 결함 의혹이 발견되면 보증 기간 만료 전에 즉시 ZEISS에 서면 통지합니다.

9.2 구매자가 위 제6.1항 및 제6.2항에 따라 결함을 ZEISS에 알리면 ZEISS는 자신의 재량으로 이를 무료로 교환하거나 자신이 결정하는 장소에서 수리할 것입니다. 그 결함이 구매자 또는 운송업체의 과실로 인한 것이고, 상품이 사용되는 시설에서



의 수리가 용이하지 않은 경우, 구매자는 결함 상품을 구매자의 비용으로 ZEISS가 정한 주소로 발송하여야 합니다.

9.3 위 12개월의 보증 기간 내에 구매자가 결함 의혹을 서면으로 통지하고, 합리적 기간이 경과한 후에도 ZEISS가 결함을 해결하지 않은 경우, 구매자는 상품의 구매 가격 공제 또는 상품 반납 및 상품 구매 가격 환불을 요청할 수 있습니다.

9.4 ZEISS는 구매자가 계약상 의무를 준수한 경우에만 결함 해결 의무가 있습니다. 특히, 모든 지급금은 보류되지 않고 지급 조건에 따라 지급되어야 하고, ZEISS가 결함 해결에 최선을 다하는 점을 고려하여 구매자는 이에 동의합니다.

9.5 제9.1항에도 불구하고 ZEISS는 (i) 구매자가 제공한 도면/설계/사양으로 인한 결함과 관련된 경우, (ii) 적정 마모로 인한 결함과 관련된 경우, (iii) 의도적 손상, 부주의, 비정상적 작동 조건, 상품의 사용/적용에 대한 (구두 또는 문서상) ZEISS 지침 미준수, 구매자/기타 제3자의 상품 오용, 부주의, 변경 또는 수리로 인한 결함과 관련된 경우, (iv) ZEISS가 합리적으로 추론할 수 없거나 계약 체결 전에 ZEISS에게 공개되지 않은 목적으로 상품을 사용한 경우, 또는 (v) 상품의 총 구매 가격이 지급 기일까지 지급되지 않은 경우 상품 또는 그 부품의 결함 및 하자에 책임을 지지 않습니다.

9.6 소프트웨어에 대해 다음 조항이 적용됩니다.

9.6.1 ZEISS는 구매자에게 납품된 소프트웨어가 구매자의 프로그램 사양에 부합함을 보증합니다. 단, 구매자는 상응하는 시스템에 해당 소프트웨어를 설치하고 ZEISS의 지침에 따라 이를 사용하여야 합니다.

9.6.2 ZEISS는 다른 업체가 제조/생산하고 ZEISS는 공급하지만 한 소프트웨어 등을 책임지거나 보증하지 않습니다.

9.6.3 장기간에 걸쳐 지속적이고 반복적으로 발생하거나, 그러한 발생이 비정상적이고 드문 것으로 소프트웨어의 정상적인 사용이 불가능한 결함만을 ZEISS의 보증 의무에 포함되는 결함으로 간주됩니다.

9.6.4 ZEISS는 데이터 손실에 기반한 청구에 대해서는 어떠한 책임도 지지 않습니다. 구매자는 적절한 형식의 데이터 백업을 적절한 간격으로 수행하되, 적어도 소프트웨어가 사용된 날에는 백업을 수행할 것에 동의합니다.

9.7 본 문서에 포함된 모든 내용에도 불구하고, ZEISS는 고의 또는 중대한 과실로 인한 경우 또는 본 문서에 명시된 보증을 제외하고는 상품 판매 및 납품 관련 일체의 손해에 책임을 지지 않습니다. ZEISS는 서면에 의하지 않은 상품의 판매 및 납품 관련 (약의 없는 또는 부주의한) 진술, 약속 등에 구속되지 않고 책임을 지지 않습니다. 구매자는 계약 체결이 자신의 기술 또는 판단에 의존한 것이며 ZEISS의 기술이나 판단에 의존한 것이 아니라는 점에 동의합니다. ZEISS가 계약을 위반한 경우 ZEISS는 상품 가격을 초과하지 않는 범위 내에서, 구매자의 직접적 손실에 대하여만 책임을 부담합니다.

10조 지식 재산권/산업 재산권

10.1 ZEISS는 구매자의 도면, 설계 및 사양에 따라 ZEISS가 제조한 상품을 기반으로 한 지식 재산권/산업 재산권 침해에 대해 책임을 지지 않습니다. 이 때 구매자는 제3자의 청구로부터 ZEISS를 면책하고 ZEISS에 피해가 없도록 합니다.

10.2 ZEISS는 자신이 제공하는 원가 견적서/도면 및 기타 문서(이하 "원가 견적서 등")에 대한 소유권과 저작권을 보유하고, 이는 ZEISS의 사전 서면 동의를 통해서만 제3자에게 제공될 수 있습니다. 구매자는 ZEISS의 요청 시 원가 견적서 등을 즉시 반환해야 합니다. 구매자는 ZEISS의 사전 서면 동의 없이 ZEISS의 저작권을 침해하는 행위를 해서는 안됩니다.

11조 소프트웨어에 대한 권리

11.1 구매자는 ZEISS가 제공한 상품 관련 프로그램 및 문서(개정판 포함, 이하 "관련 프로그램 등")를 사용할 수 있는 비배타적이고 양도 불가능한 라이선스를 허용 받으나, 그 외에는 관련 프로그램 등에 대한 추가 권리를 가지지 않습니다.

12조 전략 물자 금지

구매자는 계약물품 및 관련하여 획득한 노하우를 일반 시민용으로만 사용하고, 아래와 관련된 활동에 사용하지 않을 것임을 보증하나, 다만 대한민국 정부로부터 아래 목적 사용이 등록 허가된 회사에 대해서는 별도 조항을 추가할 수 있습니다.

- 화학적, 생물학적 또는 핵 무기, 핵폭발 물질, 이와 같은 무기를 위한 미사일, 군사 목적, 민간 핵 관련 목적

13조 일반

13.1 ZEISS는 본 문서에 따른 의무 수행이나 권리 행사를 제3자에게 하청 하거나 스스로 수행할 수 있으며, ZEISS의 권리를 제3자 또는 ZEISS의 관계사에게 이전할 수 있습니다. 단, 그러한 관계사의 이행/불이행은 ZEISS의 이행/불이행으로 간주됩니다. 구매자는 ZEISS의 사전 서면 동의 없이 계약에 따른 구매자의 권리나 의무를 이전하거나 양도하지 않습니다.

13.2 국제물품매매계약에 관한 국제연합 협약(CISG) 외에는 대한민국 법률이 계약 조건과 이의 해석에 사용됩니다.